

CA'N PICAFORT

BOLETIN MENSUAL DE INFORMACION Y CULTURA

MAYO - 1984 N° 22

50 PTS.

Suciedad en c/ COLÓN



Se inició la temporada turística. Los turistas vienen afluyendo poco a poco a Ca'n Picafort. Parece que tendremos un buen verano. Los turistas están contentos con nuestros Hoteles, con nuestro mar y con nuestro sol. Pero se quejan de nuestro contorno. He aquí la "suciedad" que impera en nuestras calles. Esta es la calle Colón, céntrica, y en este momento -finales de Abril- llena de papeles dispersos, y bolsas de basura... (Foto:N.P.)

J. MELIA *entre nosotros*

Josep Melià, apartado oficialmente de la política, al menos de las grandes esferas en que estaba antes, vino el pasado domingo 22 de Abril, a Ca'n Picafort. Aquí, le vemos degustando la sobremesa en el Rest. Mandilego.

... Haga los anuncios de su Comercio y de sus Productos en nuestra revista mensual CAN PICAFORT, de circulación en toda nuestra comarca, y entre quienes pasan los veranos en esta Colonia.

Lea en este número:

- Turistas (editorial)
- La hora de las Asociaciones
- Urge una Asoc. de Bares y restaurantes
- 1983: 17 millones en fiestas
- Un año del ayuntamiento: un año perdido.
- Nuestras secciones: Cartas al director, sociales, Necrológicas, Pasatiempos, Deportes, etc.

La problemática del Municipio



Antonio Roig Massanet

Concejal del Ayuntamiento por UMI, posa para nuestra revista en una de sus frecuentes visitas a Ca'n Picafort, y contesta a nuestro reportero sobre múltiples asuntos relacionados con Ca'n Picafort y Santa Margarita. Ver pág..10 (Foto: N.P.)

Dirección:

Felix Estelrich
Nicolás Pons

Paseo Sta. Margarita s/n.
Tel. 52 74 82
Av. Ingleses, 3
Tel. 52 70 30

Consejo de Redacción:

Sta. Margarita: Colec. Hero
Son Serra de Marina: R. Maimó
Son Bauló: Joan Pons
A. L. Balear: Tomeu Lliteras

Colaboran

Asociación Vecinos y Res.
Club Náutico
Asoc. Vecinos de Son Bauló
Asociación Hotelera
Parroquia
Escuela Mixta
Fotos Enric.

Imprime

Gràfiques LLEVANT
Ciutat, 55 - Artá
Tel. 56 26 04

N.º.º.P.M. - 1982
Asociados a Prensa Forana

MISSISSIPPI

RESTAURANTE

cafeteria

CARTA DE BEBIDAS

Ca'n Picafort

CARNES
PESCADO FRESCO
TAPAS VARIADAS
MENU DIARIO DESDE
300 pts.

TURISTAS

Como moscas, o mejor dicho como abejas, irán cayendo durante esta próxima temporada enjambres de turistas sobre Ca'n Picafort. Vienen a libar nuestros encantos: el sol, la playa, el mar, nuestras discotecas, los pinos, nuestro sosiego...

Hasta hace poco, nuestros turistas eran alemanes. Pero desde hace algunos años, son numerosos los turistas que proceden del Reino Unido.

Estos países viven una floreciente industria, una disciplina social arraigada, y mueven mucho capital, y gran parte del año padecen frío.

Los días o semanas que pasan nuestros turistas entre nosotros, sin duda, son para ellos un tubo de escape por donde se fugan sus sentimientos represivos, sus largos inviernos, su vida standarizada, sus aburridas jornadas laborales, las coacciones morales que su sociedad les impone. Lejos del país de origen -¿a quién no le ha pasado esto?- parece que todo se puede burlar con facilidad, y sin escrúpulos.

Quiénes recibimos a los turistas, y quienes vivimos de los turistas, podemos caer en la tentación de creer, que, a cambio del dinero -poco o mucho que nos traen- podemos vendérselo todo. Que hemos de vivir nosotros al compás de las pautas que ellos nos marcan cuando, lejos de sus lares, se les da por vivir aquí un poco, o un mucho, la ley de la selva.

Por las migajas que recibimos nosotros del Turismo -¿no se lleva la gran tajada del Turismo, el mismo capital extranjero, las mismas agencias turísticas?-, ¿podemos poner en venta lo más sagrado que tenemos, como es nuestra tierra, lo que somos, el futuro de nuestros hijos?-. Ciertamente es que nuestro status tercermundista que formamos los países del sur europeo, nos obliga a vender -como Esaú- nuestro derecho de primogenitura y comer así, contentos, nuestro plato de lentejas.

Es hora, empero, de que todos, empezando por la Administración central, insular y local, caigamos en la cuenta de que no se puede negociar nuestra dignidad, nuestra historia, nuestro contorno, nuestros hábitos, ni nuestro futuro. O ¿es que al son del Turismo hemos de convertir nuestra vida en una noche de locos, en una tierra de nadie, y concederle todo a raja tabla?

Turismo, sí, pero con clase, y menos destructor...

N.P.

GUARDERIA INFANTIL

Detete

TEL 52 77 25

Isaac Peral, 84

CA'N PICAFORT



¿De quién son las Terrazas?

Sr. Director:

En Ca'n Picafort se han cortado muchos pinos, y no basta ahora con eso, sino que se pone por costumbre cortar el paso de las Terrazas, tapándolas por completo con la mercancía que los comercios venden. Mi pregunta es: ¿de quién son las Terrazas? ¿Se puede prohibir, sin más, el paso por ellas de los comunitarios? ¿se puede en ellas condenar la vista o panorama que, a través de ellas, tienen vecinos o ciudadanos? ¿se puede obstruir el aire o dejar que pase, o corra, a voluntad del dueño de la Terraza?

Veo a nuestro Ayuntamiento débil como un asno flaco al que las moscas van acabando poco a poco. Digo esto porque el caso y el problema de nuestras Terrazas es competencia exclusiva del Ayuntamiento, y él tiene que abordarlo y solucionarlo. Este vacío de poder y de autoridad hace que muchos ciudadanos y vecinos de Ca'n Picafort estén en constantes reyertas y serias discusiones que pueden devenir en fatales consecuencias.

El Ayuntamiento ha de proceder sin favoritismos, ni hacer la vista gorda, y ha de mirar por una convivencia pacífica entre los ciudadanos, ajustada a las leyes o normas vigentes.

Atentamente.

Esteban Torrens

*** No todo sube. En una lucha sorda de Bares, - a fin de conseguir clientes y quitarlos a los otros- se rebajan precios, y así el turista se pasa el día comparando pizarras o carteles de precios, para ahorrarse algo. ¿Por qué no hacen lo mismo quienes alquilan o venden pisos?.

*** El paro abunda. Pero busque Ud., en Ca'n Picafort, un carpintero, un fontanero, un herrero, un electricista, un técnico, un pintor, un mecánico, un albañil, etc. y tardará meses en poder estar servido. Incluso, vaya Ud. a comprar un pan a media tarde, y se encontrará que no se hace pan para los que llegan tarde...

*** Las viviendas de la calle Marina de Son Bauló se alegraron al ver que les quitaban las farolas de su acera con el fin de renovar y adecentar sus aceras. Pero, ahora, no hay dinero para rehacer las aceras, y la calle Marina se ha quedado sin aceras y sin farolas...

*** La Parada de Taxi se ha convertido en una Oficina de turismo donde los turistas van a informarse de mil bagatelas, conocer el Callejero de Ca'n Picafort, saber dónde da más el sol, y dónde puede uno comprar las cosas más barato. Así las cosas, a nuestras Agencias de Turismo y Hoteles, este modo de Información les sale agilísimo, y baratísimo...

*** Hablando de Taxis, ¿saben que hay Taxis de siete plazas? Decimos esto para todas las "Bombis" que puedan venir a veranear a nuestras playas como también para las familias numerosas o grupos de amigos...

*** La fuente de la Plaza Jaime I -que era uno de los puntos bellos de nuestra larga avenida Colón- se ha vuelto lánguida, alicaída, raquítica, exangüe y triste. ¿Será que simboliza todo lo que Ca'n Picafort es, o en Ca'n Picafort se pretende hacer?.


SKQU
TOP DISCO
C/ANZOLU ARBUST

SKQU



Lucky Nights

J. FERRER PONS

FABRICA DE MOSAICOS Y
PIEDRA ARTIFICIAL

ALMACÉN DE MATERIALES
DE CONSTRUCCIÓN

EXPOSICION PAVIMENTOS Y AZULEJOS

FABRICA ALMACEN : RAMÓN LLULL 9 Y 11 ARTA (Mallorca)
Y OFICINAS : TELF. 56 21 76 - 79
ALMACEN Y TIENDA : VELASCO 5-N - CALA RATJADA
TELF. 56 33 45

Insólito cliente



Un buen día del mes de Abril la terraza de la Cafetería Mallorca, en calle Trias, amaneció con la presencia de un insólito cliente: Una camionada de arena. ¿Qué deben pensar los turistas cuando empiezan a llegar a Ca'n Picafort y se encuentran con calles impedidas por los escombros, agua embalsada en los lagos artificiales de la avenida principal, alumbrado público que no ilumina, playas de alga y acciones vandálicas como la ocurrida el mes pasado?

Para explicar el por qué de esta fea acción debemos remontarnos a hechos ocurridos hace varios años, durante el anterior período legislativo. Resulta que el propietario de la Cafetería Mallorca hizo una ampliación de este local situado en la Avenida José Trias que puede aumentar el valor de la Cafetería en unos seis millones de pesetas.

Esta ampliación fue considerada ilegal para varios de los propietarios de la finca en la que está ubicada esta Cafetería e hicieron las pertinentes reclamaciones al Ayuntamiento. Estos propietarios entendían que la ampliación se había efectuado ocupando un pasaje público que limitaba con la antedicha Cafetería. El Ayuntamiento hizo oídos sordos y se lavó las manos ya que entendía que no era su problema. Los propietarios siguieron insistiendo en el tema y acusaban al propietario de la finca, concejal y compañero de partido del Alcalde, de abusar del poder, y de la flamante infracción urbanística.

¿Cuando el Ayuntamiento de Santa Margarita dejará de ser de los más involucrados de Mallorca en el tema de las obras ilegales?

Gateu

En Ca'n Picafort
Hay afición a la Quiniela
Hípica

Desde hace dos meses se recogen Quinielas Hípicas en Ca'n Picafort. En una semana pasada próxima se hicieron 1500 apuestas. Cada apuesta vale 20 ptas. El diario de Palma el DIA cada viernes informa en relación a los caballos que van a tomar parte en la carrera hípica del domingo siguiente, como se sabe, tiene lugar en Madrid.

Se pueden ganar millones, y en Ca'n Picafort cada vez son más numerosos los aficionados a esas apuestas. Se han hecho aquí algunos CINCO (que vienen a ser los TRECES de las quinielas de Fútbol) y se ha ganado ya aquí su "dinerillo".

Calle Isaac Peral, Nº 38. Tel. 52803. encargado: L'amon Sebastià des Cava's. Bar El Rancho.



RENAULT

JOSE PASTOR GAYA

Calle Juan Ordinas 29
Teléfono 52 33 96
SANTA MARGARITA

... Hemos confeccionado y encuadrado los 17 números de nuestra revista CAN PICAFORT. 3 años de labor e Información. Si alguno de nuestros lectores quiere tener este volumen, nos lo puede comunicar. Precio: 1.500 ptas.

Matadero frigorífico
Fabrica embutidos
RSI 10.2319-PM
Tels. 501500/4/8

AL SERVICIO DE LA
HOSTELERIA Y RESTAURACION



INCA

La hora de las Asociaciones de Vecinos

Empezamos una nueva temporada turística, y ello me conlleva a plasmar en esta página, una serie de preocupaciones acerca del inmediato futuro de nuestra zona turística. No hay duda de que el crecimiento, en cuanto a urbanística y residentes se refiere, desborda cualquier previsión posible. Por lo tanto, me preocupan las dificultades que parece tener nuestro Ayuntamiento en cuanto a dar soluciones inmediatas a los siguientes problemas, como pueden ser: seguridad ciudadana, en nuestra zona, limpieza de calles, cuidado de zonas ajardinadas, alumbrado público y muchos más servicios, lo cual sería largo enumerar y de los cuales debe tener buena relación y cuenta nuestro Consistorio.

No quiero poner en tela de juicio la buena voluntad de nuestros ediles de querer cumplir las promesas electorales que nos hicieron, ahora hace un año. Pero la voluntad no basta. Hay que pasar a las obras. Sin embargo, hay algo muy importante que ha ocurrido recientemente, y ello es la puesta en marcha de nuevo, de la Asociación de Vecinos de Ca'n Picafort, motivada quizás por la modesta, pero eficiente labor realizada por otra Asociación, que es la de Vecinos y Residente de Son Bauló, que, después del difícil proceso de su constitución, ha logrado bastantes de sus objetivos, frente al promotor de la propia urbanización y el Ayuntamiento, gracias a la continua y a veces no grata labor de un grupo de vecinos, con un presidente al frente de la misma de gran eficiencia. Por todo ello,

J. Escalas Muntaner

mi énfasis será de que ha llegado la hora de las Asociaciones, ya que éstas tienen que ser el conducto legal por el que deben de canalizarse la mayoría de las quejas e inquietudes de los vecinos ante el Consistorio. Ahora bien, ello será posible, siempre que estos colectivos carezcan de cualquier color político, ya que el fin a perseguir por sus dirigentes, no tiene que ser otro que el bienestar social de sus asociados. También es necesario que estas Asociaciones aumen sus esfuerzos, haciendo un frente común, para hacer más efectiva su labor; una labor que, a mi modo de ver, tiene que ser continuada, exigiendo al máximo a nuestro Consistorio, pero al mismo tiempo colaborando con éste, a través de cualquier posible diálogo positivo. Sólo así, y en las circunstancias que nos encontramos, es posible el progreso en el municipio, y en Ca'n Picafort en particular. Sabemos de lo lenta que es la máquina burocrática del Ayuntamiento, en realizar sus obras, unas veces por falta de liquidez en cuanto a lo económico se refiere, y otras por falta de entendimiento entre los ediles de turno. Por eso, es necesario que tales Asociaciones sirvan de motivación para que todo se agilice, y así podamos sentirnos optimistas en el futuro.

... suscribase a nuestra Revista mensual
CAN PICAFORT



Eugenio Garrido-

De hace muchos años existe en Ca'n Picafort la Asociación de Hoteleros. También la Asociación de Comerciantes. Últimamente se ha creado la Asociación de Padres Alumnos de nuestro Colegio Mixto. También hace poco se ha dado un nuevo empuje a la Asociación de Vecinos y Residentes de Ca'n Picafort cuyo presidente actual es Jerónimo Cantarellas.

Me pregunto: ¿es que los propietarios de las Cafeterías y Restaurantes de Ca'n Picafort no necesitamos estar asociados?. ¿No hay problemas entre nosotros tal vez? ¿No existen discordias?. ¿No sería bueno unificar criterios, sopesar ideas, defender derechos como grupo, o estar al lado de quien necesita nuestra voz?

Ahora empieza, entre nosotros, la temporada turística y ya se notan rivalidades, nerviosismos, lucha de clientes, bajas y subidas de precios, etc.

De momento, quiero hacer público que hemos logrado unirnos y dialogar las Cafeterías de la playa y son las siguientes: El Puerto, Mesón Ralfa, Tauro, Ses Roquetes, Santa Rosa, Miami, Oasis, Las Farolas, Internacional, Viena, Roma, Playa, Sol y Mar, La Luna Roja, y Niágara.

Con este primera reunión, hemos alcanzado unificar precios, y estar en una buena armonía, que tal vez antes no existía, esperando reunirnos más adelante, con objeto de llegar a otros acuerdos.

Lanzamos, por tanto, la idea de que sería bueno que no sólo se agrupasen los Bares del paseo La Playa sino todos los Bares y Rest. de Ca'n Picafort. En la revista Ca'n Picafort hallaríamos todos un medio donde hacer públicos nuestros objetivos y problemas.

Mayo de 1984

Eugenio Garrido- Bar. Rest. ROMA

Carretera en mal estado

Ya no es la primera vez que llamamos la atención sobre el mal estado que existe en la carretera Ca'n Picafort-Artà. En la temporada turística, cobra una importancia a tener en cuenta, pues muchos turistas al hacer la vuelta a Mallorca hacen este trayecto.

Se acaba de realizar una gran mejora en la carretera San Lorenzo-Artà; y esta semana se ha iniciado lo mismo en el tramo Capdepera- Artà. ¿No podemos exigir la misma reparación en la vía Artà- Ca'n Picafort?. Además de cuatro o cinco vueltas verdaderamente peligrosas, en las que no pasa verano que no se tenga en ellas accidentes, hay largos tramos desesperantes para los conductores, con frecuentes hoyos, algunos de ellos hondos.

Por esta carretera pasan también no pocos Autobuses, llenos de turistas, procedentes del norte de Mallorca que van a conocer el este mallorquín: Cuevas de Artà, Safari, Cuevas del Drach, etc. También desde Cala Ratjada, Cala Millor, etc, utilizan este camino en dirección a Puerto Alcudia, Puerto Pollensa, etc.

El fatal accidente que se produjo la semana pasada en la carretera Manacor-Puerto Cristo puede darse también muy cerca de nosotros y entre nuestros turistas.

Esta carretera Ca'n Picafort-Artà es peligrosísima, no hay quien se preocupe de repararla y está muy transitada.

Taxis y transportes

.. Los Autocares que van de parte a parte de Ca'n Picafort, de ida o de vuelta, a puestos turísticos cercanos o lejanos, admiten pasajeros para trasladarse dentro de nuestro casco urbano. El transporte del casco urbano de Ca'n Picafort ¿no es único y exclusivo de los taxistas...?

También, estos Autocares pasean a nuestros clientes por toda la costa norte o este de la isla. Mientras tanto, los 20 taxistas de Ca'n Picafort -que pagan los impuestos aquí-, ven cómo otros servicios públicos -que pagan no qui sus impuestos- se llevan a turistas nuestros... ¿Se pueden apuntar ya en el paradas 20 familias picaforteras que hasta ahora vivían del Transporte?.

.. Creemos que los Autocares que, procedentes de fuera, nos traen turistas a Ca'n Picafort, o se llevan los nuestros a otras zonas, o deberían atravesar nuestro casco urbano (calle Colón) sino, como generalmente se hace dejarlos o recogerlos en la salida o entrada de la población que, en nuestro caso, podría ser la carretera Alcudia-Artà. Así, no se favorecería tanto a unos Comercios -los próximos a las Paradas de Autobús- en detrimento de los otros, y todos tendrían el mismo chance o posibilidad de que los visitaran esos turistas. También así, tantos Autobuses -de ida o de vuelta, que vemos por la calle Colón,- no obstruirían tanto nuestra principal avenida por la que ya hemos visto pasar estos días un grupo de turistas nada ajenos que a caballo ...

Tó

Restaurante Chino

HONG KONG 香港

Servicio de:

Bodas y Comuniones

C. Comercio Esq. Poniente - Tel. 527217

CA'N PICAFORT (Mallorca)



ANCLA

DISTRIBUCIONES

ALIMENTICIAS

Calle Juan María Martínez, 32

SANTA MARGARITA

Mallorca

Tel. 52 32 38



Victima de fatal accidente -ahogado en la piscina de su domicilio- falleció el niño Ugo Lorente Llull, quien contaba sólo con dos años de edad. Duro golpe para sus papás Francisco y Juana. El pueblo de Ca'n Picafort estuvo al lado de esos jóvenes esposos en esa cruel desventura. Cariñoso, simpático, sano, en pocos momentos, se fue Ugo Lorente Llull a gozar de Dios. Nuestra condolencia a sus papás, abuelos, y familia. Aquí está la foto del "angelito" que el Señor se dignó tener entre nosotros tan poco tiempo...

Trànsit darrer d'un infant

*He vist passar la caixa rivetetzada d'or
que t'enduia a lo arcà, adormit com dins un brés,
i d'una tendre pena he sentit plé el meu cor
com si força invisible l'aplanàs amb greu pés
Es ingrata la mort a qualsevol edat
encara que lliberi el cor de sufriment;
més quan es l'infantesa qui reb el crim embat
commou totes les fibres del humà sentiment.
Son l'aubada i la nit una mateixa cosa;
el nèixer i el morir han fus els seus alens;
igual qu'una poncel, la que cau tan just desclosa,
com un curt vol d'ocell que fressa no en fa gens...
... i el record del teu pas deixa pena infinita
dins dos sers per ta fuita ja per sempre ferits.
¿Qui és capaç de comprendre que vida tan petita
una nafra tan gran pugui obrir dins dos pits?*

Pere ESTEVA SANCHO

NOTA.- Si Ud. quiere recibir mensualmente nuestra revista y no está todavía suscrita a ella, comuníquenos su dirección en Ca'n Picafort, o de cualquier punto de la isla, y la recibirá puntualmente.

Si Ud. reside en Sta. Margarita comuníquese su deseo al Sr. Juan Pomar -Bar arachu- y tendrá también en su casa, con puntualidad, estas páginas. gracias. Tel. 527482-527030

... Hemos confeccionado y encuadrado los 17 números de nuestra revista CAN PICAFORT 3 años de labor e Información. si alguno de nuestros lectores quiere tener este volumen, nos lo puede comunicar. Precio: 1500 ptas.

La dirección de este Boletín no se responsabiliza del contenido ideológico de los artículos de sus colaboradores y redactores.

Ca'n Picafort
Carretera Santa Margarita

MIGUEL MUNAR CAPO
Materiales de Construcción

Santa Margarita
Plaza Gral. Franco, 17
Tel. 52 31 54



ELENA SOFIA VIÑALS FERRER

Mi feliz natalicio tuvo lugar el día 14 de Octubre 1982.

Celebrándose el bautizo el día 29 de Abril 1984, en la Parroquia de Ntra. Sra. de la Asunción de Ca'n Picafort.

ELECTRICA

SERRA

Alquiler de maquinaria eléctrica y herramientas eléctricas.
Servicio de mantenimiento y reparación de maquinaria eléctrica.

52 77 80

GRAN

ferretería
droguería

PLAZA ESPAÑA, 10
TEL. 523475

Santa Margarita



SERVICIO OFICIAL

Sabados - Domingos y Festivos

De 8 a 14 horas



empresa ferrer



HOTEL JANEIRO ***

HOTEL CONCORD **

Via Diagonal s/nº

Isaac Peral s/nº

CA'N PICAFORT

Biblioteca Pública

La Biblioteca Municipal Juan Mascaró Fornés ha abierto sus puertas al Público.

El horario, aunque de forma provisional, es el siguiente:

Lunes a Viernes: de las 19 a las 20,30 horas.

Sábados: de 10 a 12,30 horas.

PLANA DE LA NOSTRA PARLA

VOCABULARIO CASTELLANO-MALLORQUIN

Nº3.- NUESTRO CUERPO

Las mejillas.- les galtes
 Los labios.- els morros o llabis
 La barriga.- la panxa
 Los intestinos.- els budells
 Las piernas.- les cames
 El cerebro.- el cervell
 El codo.- el clotell
 Las muelas.- els queixals
 Los colmillos.- els claus
 La espalda.- l'esquena
 Las pestañas.- les pipelles
 La dentadura.- el barram
 Los bigotes.- els mostatxos
 Las encías.- les genyives
 El codo.- el colzo
 El hígado.- el fetge
 Los muslos.- les cuixes
 Las rodillas.- els genolls
 La papada.- el galamó
 Los hombros.- les espatlles
 Las tripas.- el ventrell o butza
 El bazo.- la melsa.
 El carcañal.- el garró

NOTA.- Hacemos referencia aquí solamente a las palabras mallorquinas de más difícil significado. en el próximo número "Cocina y comedor"

Refranyer popular

Nº 7.-

Qui (I)

... Qui a cà estern dona pa, perd es pa o i no té c
 ... qui barata es cap se grata
 ... qui en s'estiu té son, en s'hivern té puces
 ... Qui es confrare, que prengui candela
 ... qui escudella d'altri espera, freda la se menja
 ... qui està bé, que no es mogui
 ... Qui està empegueit, se panxa ho paga.
 ... qui està enamorat, no hi veu.
 ... Qui està a's mig, ha de ballar
 ... qui fa tres, ase es.
 ... qui fa un covo, fa un paner.
 ... qui fuig de Déu, corr de bades.
 ... qui grata, cuàlque pic s'engata.
 ... qui mal entén, mal respon.

M. Fuster

MOTO NAUTICA



MAGBAR

Reparación en General

Tel. 52 77 39

C/. Mendez Nuñez, 4

CA'N PICAFORT (Balears)

MR

MUEBLES

CASA ROSSA



Carretera Alcudia - Artá

Tel. 52 73 77

CA'N PICAFORT

"laCaixa"

CAIXA DE PENSIONS

Avgda. Trias, s/n Tel. 52 77 36

AGÈNCIA CAN PICAFORT

AGENCIA DE VIAJES CA'N PICAFORT

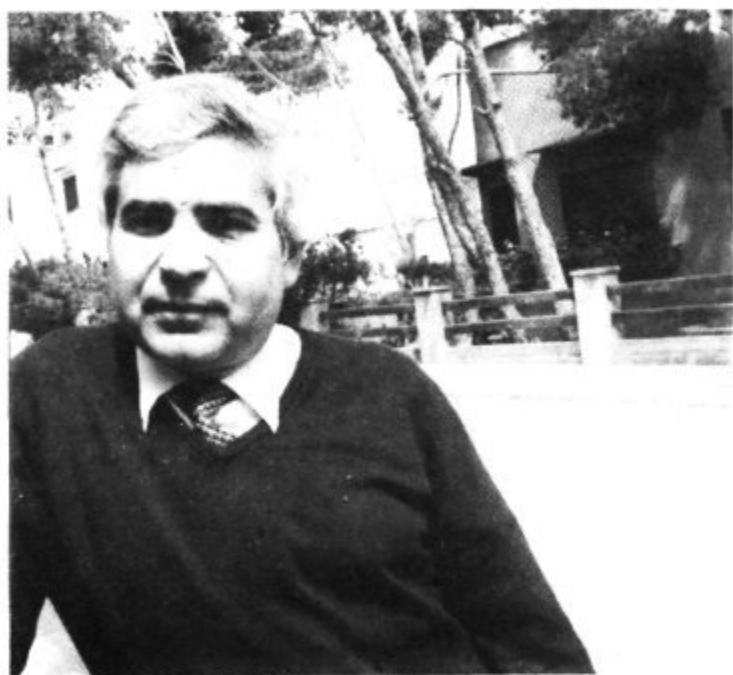
Venta de Billetes Avión y Barco
 Excursiones - Reserva Hoteles

Paseo Colon 112 Tel. 52 72 59 - Ca'n Picafort
 Sucursal C. Mercado 59 - La Puebla



LA PROBLEMÁTICA DEL MUNICIPIO

vista por...



RELACIONES UM. y UMI

La UMI. (Unió de Margalidans Independents) no se ha casado con nadie. Es curioso recordar que, antes de las elecciones, mucha gente se empeñaba en asegurar que la UMI estaba cercana al PSOE, a pesar de que yo manifestaba que esto no era verdad. Después de las elecciones, me colocan no solamente próximo a UM, sino que incluso me identifican con ella. Tengo ahora curiosidad por saber con qué partido intentarán "casarme" la próxima vez. Manifiesto categóricamente que todo esto está lejos de la verdad, y que es pura imaginación de los que hablan.

FALTA UNION Y DIALOGO ENTRE TODOS QUIENES FORMAN EL CONSISTORIO

Opino que en el Ayuntamiento tiene que haber, al menos, una mínima unión o identificación alrededor de quien es la cabeza o la presidencia del Ayuntamiento como es el Alcalde. Como en todo cuerpo o familia, si no existe esto, se dan graves desajustes que perturban la marcha del conjunto. Esto no quiere decir que se tenga que estar siempre de acuerdo con las proposiciones o la política del Alcalde. A mi parecer, se tiene que intentar siempre hacerlo todo en diálogo y en mutuo respeto. Uno tiene que olvidarse -creo yo- del propio partido para hacer política en conjunto y sentirse equipo con todos, excluyendo divisiones.

Hay quienes me acusan de estar siempre a favor del Alcalde, pero quiero aclarar que generalmente no he estado tampoco en contra de ninguna otra propuesta que hayan hecho los demás partidos. Sólo hubo una excepción, y fue al tratar el problema de las aguas potables del Municipio. En aquella ocasión, expuse que era prioritario y más urgente encarar el problema del agua -que tanta falta hace no sólo en Ca'n Picafort sino en Santa Margarita-, antes que dar luz verde a la Casa de Cultura, que, por supuesto, encuentro también de primera necesidad.

Antonio Roig Massanet

Concejal del Ayuntamiento, por UMI, 49 años de edad. Casado y con una hija. Vicepresidente de UMI por los asuntos de Ca'n Picafort. Miembro del Comité de UMI por el Municipio de Santa Margarita. Miembro del Primer Consejo de Redacción de la revista "Ca'n Picafort". Miembro del Comité Organizador de la I Feria de Sta. Margarita. De profesión, Agente de Ventas de Automoviles.

Expone y detalla para nuestra revista temas referentes al momento actual de la política y realidad del Municipio:

UMI

El partido político "Unió de Margalidans Independents", en la actualidad funciona bien. Tiene un clima de diálogo y de comprensión entre todos, habiendo superado el ambiente de polémica que había al principio, antes de las elecciones.

Nos reunimos periódicamente, sobretudo en vísperas de los Plenos del Ayuntamiento para discutir entre todos las posturas a adoptar sobre los puntos que se van a debatir en el Pleno. Aunque el comité del Partido me da un margen de confianza para poder actuar después de la manera que yo crea más conveniente. Todos estamos de acuerdo de que los intereses del Pueblo deben anteponerse a los intereses del partido.



PRIMER AÑO DEL AYUNTAMIENTO : UN AÑO PERDIDO

Considero que este primer año que llevamos en el Ayuntamiento, no se ha hecho nada importante. Un año perdido. No hemos logrado ponernos de acuerdo. El Ayuntamiento está prácticamente paralizado. Esto es un problema serio, de difícil solución, pues cada partido sigue con sus trece (es decir, sin ceder un ápice) y no quiere acoplarse a la idea de que es necesario -como dije antes- una cierta unión para poder trabajar y encarar los problemas. De esa patente desunión, paga las consecuencias el pueblo, que no es culpable de nada, y que ve con verdadera preocupación ese colapso de nuestro Municipio. No sé hasta cuándo podrá durar esa impaciente y preocupante espera del pueblo, ante esa bochornosa actitud de quienes gobiernan.

SOLUCIONES A LA CRISIS O IMPASSE QUE SUFRE EL CONSISTORIO

El ayuntamiento no funciona. Ahora bien, como solución yo pediría al pueblo de Santa Margarita que asistiera de un modo directo y personal a los Plenos del ayuntamiento a fin de que se tuviera una idea más exacta y real de quién hace que las cosas no marchen, y todo permanezca estancado, y sin dar ningún paso. Así, el pueblo, que en este caso es el perjudicado, podría emitir sus propios juicios, y valorar por su cuenta el mal o buen gobierno de quienes eligió para que estuvieran al frente del Municipio. El pueblo no se ha de conformar dando un voto cada cuatro años. Ha de tener interés también por la cosa pública, y ayudar a sus gobernantes, enjuiciando sus hechos, y haciéndoles llegar las opiniones que tienen, al que está abajo, de quienes son las base y fundamento del Municipio. Pormenorizando la crisis actual de nuestro Ayuntamiento, diría que en el Consistorio hay en la actualidad dos partidos mayoritarios que son UM y AP, y tengo para mí que, si estos dos partidos no se entienden, los otros dos grupos PSOE y UMI poco podemos hacer para que se encarrile el buen funcionamiento del Municipio.



Brigada de trabajadores del Ayuntamiento: Juan Vives, Pedro Femenías, Pedro Juar Moragues, Mateo Matas y Tomeu Seguí. Faltar en la foto Toni Galmés, Pep Roca y Mateo Mora

Por las calles del Municipio -Santa Margarita, Ca'n Picafort y Son Serra-, se les puede ver en constante labor de reparación y embellecimiento de nuestras calles, jardines, acometidas de agua, etc.

Nuestro elogio al trabajo de esos hombres en su tarea callada, pero importante.
Foto: N.P.

Productos

Ordina S.L.

BEBIDAS CARBONICAS

SANTA MARGARITA

Fabr. Industrio. 1 Tels. Fabr. 52 31 87
Part. 52 78 56



**BANCO DE
CREDITO BALEAR**

**AVDA. TRIAS
CA'N PICAFORT**

Discoteca
Al Rojo Vivo



Carretera Santa Margarita, s/n. Teléfono 52 70 97. CA'N PICAFORT

PROBLEMA "CAN PICAFORT...SANTA MARGARITA"



Es un problema muy serio, que, como problema, se percibe tanto si se mira desde Santa Margarita como desde Ca'n Picafort. El problema es éste: el hijo ya se ha hecho mayor y cree tener razones y derecho para que se le atienda mejor, e incluso cree poder hacer sus pinitos para exigir una posible emancipación de sus padres.

En principio, he de decir que este es un problema que tienen en la isla todos los Ayuntamientos que poseen núcleos turísticos importantes, separados geográficamente por cierta distancia.

En nuestro caso concreto, mi opinión es la siguiente:

El problema existe porque no se es consciente de que una separación o segregación municipal entre la cabeza del Municipio y el núcleo turístico (por grande e importante que éste sea) viene a ser sencillamente una utopía.

En primer lugar, hay que pensar que todos amamos y defendemos nuestro territorio, y por eso los margaritenses aman y se sienten con el derecho de conservar unido e intocable su Municipio. No lo queremos resquebrajado, ni partido, ni que nadie se lo lleve. Es nuestro. Ciertamente que en Ca'n Picafort a veces desearían que sus problemas encontraran un arreglo con gran rapidez. Arreglo que exige sin demora su rápido desarrollo demográfico y urbanístico. Pero, nuestro Ayuntamiento no puede a veces -aunque quiera- ni en Ca'n Picafort, ni en Son Serra ni en la misma Santa Margarita paliar de una forma inmediata y exhaustiva los problemas que surgen. Es de observar que las cargas tributarias no son entre nosotros excesivas, y si lo fueran el pueblo tampoco podría asumirlas, o cumplirlas. Eso sí, creo que en Ca'n Picafort y en Son Serra de Marina hay muchas fincas, pisos o chalets que no pagan como tales sino que figuran como solares sin edificar, y de estos debería exigir el Ayuntamiento lo que le está en su derecho pedir sin que se pueda tildar a éste de injusto o de que atropella.

Esta, por otra parte, también el problema del número de votantes de Ca'n Picafort que en muchos años, y difícilmente, podría obtener para conseguir dos terceras partes de Concejales que exige el Expediente de segregación de Municipio.

Por tanto, para mí el camino más sensato a seguir en este asunto sería que todos hiciéramos un esfuerzo para entendernos mutuamente abordando de una manera conjunta, todos y cada uno de los problemas que existen dentro del territorio que conforma el municipio.



Quiero mencionar finalmente que, por parte, de algunas personas de Ca'n Picafort -venidas aquí de pueblos cercanos o de lejos-, nos dan un trato inmerecido a quienes les hemos abierto las puertas del Municipio, habiendo hecho ellos aquí muchos agostos, y habiendo encontrado aquí un lugar de vida para ellos confortable.

Recalco también que quien gana dinero dentro de este Municipio debería gastarlo también aquí dentro -al menos algo-, pues mucha mano de obra, mucho material, etc., que entra en Ca'n Picafort, prescinde y margina al Municipio.

¿Qué porcentaje de dinero que produce Ca'n Picafort es para arcas ajenas -de cerca o de lejos-, y qué porcentaje se queda aquí favoreciendo nuestra mal parada economía?

En el tema "Ca'n Picafort ... Santa Margarita" hay mucha tela para ajustar, recortar o añadir, y por hoy basta estos comentarios que agradezco a la Revista Ca'n Picafort puedan ser publicados.

N.P.

FERRETERIA A M P I C A

Paseo Colón, s/n. - Tel. 52 79 90
CA'N PICAFORT (Mallorca)

Objetos de regalo

Pinturas

**Motocultores
Motosierras
Corta-césped** } **HONDA**

y

Materiales para Bricolage



Nuestras próximas fiestas en los Plenos

Monjo: 17 millones en fiestas

En una reunión celebrada a finales del pasado mes de Abril, el Ayuntamiento contrató los conjuntos musicales y figuras del espectáculo que van a actuar en las próximas fiestas de "La Beata" en Santa Margalida y las de "La Mare de Deú D'A-gost" en Ca'n Picafort. Hay que señalar que los dos concejales del PSOE se ausentaron de la reunión por no estar de acuerdo con los planteamientos y el método seguido en la contratación y preparación de las fiestas.

Según ha trascendido aunque no de forma oficial, en las fiestas de "La bea-tas" actuarán como "figu-ras" Marfil y Mary Sampere en el festival del domingo, y la orquesta Topolino en la verbena del sábado. Para actuar en Ca'n Picafort se ha contratado a Rumba Tres y al humorista Santi Sans.

A la vista de estas contrataciones, parece evidente que, aún sin haber cambiado la filosofía ni el esquema de realización de las fiestas, se nota una mayor prudencia a la hora de hacer grandes desembolsos económicos. Ahora bien, hace falta saber si esta "Prudencia" se debe a que la mayoría consistorial se ha sensibilizado ante la es-candalosa cifra gastada en fiestas en las pasadas ediciones o si, por el contrario, ha sido impuesta por la avanzada fecha que, por diversos motivos, se han tenido que firmar, este año, los contratos con el representante de los artistas.

Como ya he apuntado anteriormente, el PSOE -al menos así interpreto el gesto de abandonar la reunión- al no estar de acuerdo con los planteamientos con que se "montan" los últimos consistorios - y también el actual- las fiestas que en principio parece que todos estamos de acuerdo deberían ser eminentemente populares, ha preferido reclinar toda responsabilidad. En cambio, AP, ha preferido participar -aunque algunos concejales de este partido no están de acuerdo con el resultado final- y repetir machaconamente que el presupuesto consignado en el ejercicio del 84 para festejos -8 millones de pesetas- no debe rebasarse.

POLEMICA

El anuncio de las contrataciones de los artistas que actuarán este año en los festejos de "La Beata" y en Ca'n Picafort, ha desatado la polémica. En el fondo lo que se discute -o lo que se debería discutir- a mi juicio- es si el ayuntamiento, que patrocina todas las fiestas que se organizan en los tres núcleos de población del término, debe seguir gastando las cantidades astronómicas que ha gastado hasta ahora, descuidando otras necesidades, quizá menos gratas pero más provechosas, o si, por el contrario, se debe imponer una política de austeridad en este sentido ya que las arcas municipales no parece que permitan demasiadas "alegrías".

Lógicamente, cada cual tendrá su particular visión de este problema, y seguramente, será difícil llegar a un acuerdo sobre cuales deben ser los criterios a seguir sobre este particular.

Para contribuir, con datos, a la polémica y a la discusión, aunque al final la decisión la deberán adoptar nuestros representantes en el Ayuntamiento, voy a dar las siguientes cifras correspondientes a los gastos realizados en concepto de festejos en el pasado año:

Fiestas de Sta.	
Margalida...	385.221 ptas
Ca'n Picafort	2.300.000 "
Son serra...	401.250 "
La Beata...	6.266.177 "
Otros (Reyes, San Antonio..)	
....	200.000 "
Gastos "a cuenta" de "la Beata".....	1.908.178 "

TOTAL 11.400.826 "

Ingresos... 992.800 "

TOTAL GASTOS 10.408.026 "

Estas son las cifras aproximadas que nos dieron en el Ayuntamiento.

Según las cifras anteriores, -dadas de forma oficiosa por el secretario de la corporación- los gastos realizados en festejos en el anterior ejercicio ascendieron a 10.408.026 pesetas.

El portavoz de AP, Juan Monjo, en un pleno celebrado a principios del presente año, manifestó que la cifra gastada el pasado año ascendía a unos 17 millones de pesetas. Cifra sensible-

SANTA MARGARITA

mente superior a la "oficial". Esta discrepancia de criterios se debe a que, según el razonamiento del portavoz de AP, la cantidad gastada en fiestas es el resultado de sumar lo presupuestado -que según su criterio, lógicamente se habrá gastado en este concepto- más la partida de recepciones y Trofeos -que en el anterior ejercicio ascendía a unos dos millones de pesetas- más el "deficit" obtenido en el año 1983 unas 6.266.000 pesetas-. De esta forma, tendremos que el presupuesto del 83 -7.000.000 pesetas- más la ampliación que se realizó con posterioridad -en 2.300.000 ptas- más la partida de recepciones y Trofeos -2 millones de Ptas-, suman 11.300.000 ptas, a las que hay que añadir el "deficit" de unos 6 millones, con lo que tendremos, como mínimo, un gasto de más de 17 millones. Cifra que Monjo calificó de "vergonzosa y monstruosa".

P.C.



URGENCIAS MEDICAS



52 77 33

CONSULTORIO CA'N PICAFORT

SERVICIO PERMANENTE

Avenida Colón, 158

C'AN PICAFORT - Mallorca

CUADRO DE LA BEATA



Número 1: J. Morey Fluxá está dando los últimos retoques a la obra que piensa regalar al pueblo de Santa Margarita

Mateo Cladera

Nuestro paisano J. Morey Fluxá está dando los últimos retoques a un bonito cuadro que piensa regalar al pueblo de Santa Margarita, "Y como no puedo hacer una copia para cada uno de los vecinos- nos dijo José Morey- voy a regalarlo al Ayuntamiento que representa a la villa en la que nací y de la que me siento cada día más unido".

Ha sido para mí una auténtica alegría poder presenciar por primera vez -pienso que soy el primer hijo de Sta. Margarita que lo ve-, esta hermosa obra de nuestro pintor y artista que acaba de triunfar recientemente en Madrid, ya que, de allí viene después de haber expuesto en Galerías "Serrano".

Digo que ha sido una auténtica alegría ya que se van uniendo una serie de acontecimientos que no conviene olvidar. Este año 1984 se cumple exactamente los 10 años de la inauguración del monumento a la Beata en la Plaza Mayor de Sta. Margarita y este año precisamente, uno de nuestros artistas -de fama internacional-, acaba de realizar su obra, la que quiere regalar a todos los vecinos de Sta. Margarita: Un cuadro en el que está dibujado el pueblo y, sobre él, la figura de nuestra "Beateta".

-Es la obra que he realizado con más cariño. Pienso -dijo Morey Fluxá-, que La Beata debe estar contenta de que en Sta. Margarita todos los años le dediquen lo mejor, en esta maravillosa fiesta que se lleva a cabo el primer domingo de septiembre: La Beata".

-¿Qué piensas hacer con el cuadro?.

-"Regalarlo al pueblo, por lo tanto lo entregaré al Ayuntamiento; me hace mucha ilusión hacerlo ya que es un tributo que rindo a mi villa, me estoy dando cuenta de que cada día estoy mucho más cerca de sus calles, plazas, campos, playas...."

EXITO EN MADRID

Como hemos dicho J. Morey Fluxá acaba de exponer en Madrid en la Galería de arte "Serano 19". Ha sido un éxito de crítica y de asistencia. Leemos en una de las críticas: "J. Morey Fluxá vive en Mallorca, y la plácidez y calma de la isla se reflejan en su pintura. Sus paisajes, calas, pinos y algún canal veneciano y sus sencillas pero señoriales terrazas, llenas de nostalgia, y las figuras de mujer, esbeltas y sensuales, con simples trajes rosas, con sombreros de paja, tostadas como campos verdes, que figuran en sus delicados pasteles, graduados, llenos de calidad y de suavidad. Sus óleos son luminosos, impresionistas llenos de luces y blancura, jugosos verdes, mares tranquilos y transparentes, portales y fachadas impregnados de sosiego, sin abusar de la claridad de la isla. Pausadamente J. Morey Fluxá nos plasma un mundo bello y sin sobresaltos".

"GRACIAS"

Al ser el primer "vilero" que he tenido la suerte de contemplar este cuadro y sabedor de que es para todos los hijos de Sta Margarita, lo primero que tengo que hacer en nombre de todos es, darle las gracias a J. Morey Fluxá. Más adelante cuando se haga efectivo la entrega a nuestras autoridades que nos representan, entonces será el momento que él recibirá la gratitud de todos. Se cumplen diez años del Monumento a la Beata. Ahora sale otro Monumento, en este caso al óleo, que también debe perdurar en uno de los salones, -el principal-, de nuestro Ayuntamiento. Este año 1984 debe ser otro año dedicado aún más a la fiesta de la Beata. Ya son muchos los que están tomando muy en serio la relación de Sta. Margarita con la santa mallorquina Catalina Thomás. No es un simple folklore, es una cosa que se lleva muy metida en el alma y esto tarde o temprano, brota en todos los que han tenido la suerte de nacer en Sta. Margarita, le ha tocado ahora el turno a nuestro universal artista pintor J. Morey Fluxá

Foto: Pascual

Procesiones de Semana Santa

en Santa Margarita



Se celebraron con gran participación, vistosidad y dignidad. Participaron -además de los portadores de los distintos "pasos"- unos cien "encapuchados", pertenecientes a las Cofradías de la Asociación de Padres, Sociedad de Cazadores y otras. En la foto, el Ayuntamiento presidido por el Alcalde D. Jaime Alós, acompañando a la Virgen Dolorosa.



CAJA DE BALEARES
"SA NOSTRA"

LA NOSTRA CAJA DE AHORROS Y CREDITO DE LAS BALEARES

Paseo Colón 124

Tel. 52 74 18

CA N PICAFORT

BAR - RESTAURANTE

Ca'n Frontera

Especialidad en:

COMIDAS MALLORQUINAS Y PARRILLADA DE PESCADO

C/. San Juan, 26

Tel. 52 78 44

SERRA DE MARINA

Sta. Margarita



Naviera Mallorquina, S.A.

Armadores - Agentes de Aduanas - Consignatarios

Transportes Terrestres - Carga - Descargas

Se complace en comunicar a sus amigos, clientes y comercio en general, de esta privilegiada zona de la isla, la relación de servicios e itinerarios que tiene establecidos sobre y desde el archipiélago

ITINERARIOS

BARCELONA/PALMA

Salidas: Lunes, miércoles y viernes

BARCELONA/ALCUDIA

Salidas: Martes, jueves y sábados

BARCELONA/IBIZA

Salidas: Diarias

BARCELONA/MAHON

Salidas: Martes, jueves y sábados

PALMA/IBIZA

Salidas: Diarias

PALMA/MAHON

Salidas: Sábados

PTO. ALCUDIA/MAHON

Salidas: Lunes y miércoles

ALCUDIA/BARCELONA

Salidas: Lunes, miércoles y viernes

VALENCIA/PALMA

Salidas: Lunes, miércoles y viernes

VALENCIA/IBIZA

Salidas: Lunes, miércoles y viernes

VALENCIA/MAHON

Salidas: Lunes, miércoles y viernes

ALICANTE/PALMA/IBIZA

Salidas: Martes, jueves y sábados

PALMA/VALENCIA

Salidas: Martes, jueves y sábados

PALMA/BARCELONA

Salidas: Martes, Jueves y Sábados

PALMA/ALICANTE

Salidas: Lunes, miércoles y viernes

Deseamos informarles que, tanto desde nuestra Delegación en MADRID o SEVILLA, como desde nuestras Delegaciones en Barcelona, Valencia o Alicante, podemos recoger sus mercancías desde cualquier punto de la Península y transportarlas hasta su domicilio en las islas o viceversa.

PARA MAYOR INFORMACION PUEDEN DIRIGIRSE:

PALMA

Naviera Mallorquina, S.A.
Muelle Viejo, 6
Telf. 225967-8-9
210153-4-5 y 226297

IBIZA

Naviera Mallorquina, S.A.
Edificio Bahía "T"
Telf. 302142/302143

BARCELONA

Naviera Mallorquina, S.A.
Paseo Colón, 22
Telef. 3193162/3183798

VALENCIA

AUCONA

Ingeniero Manuel Soto, 15
Telf. 3673050/3736145

MAHON

Agencia Cardona
Andén de Levante, 30-A
Telf. 362992/363050

ALICANTE

AUCONA

Explanada España, 2
Telf. 206011/203026

SEVILLA

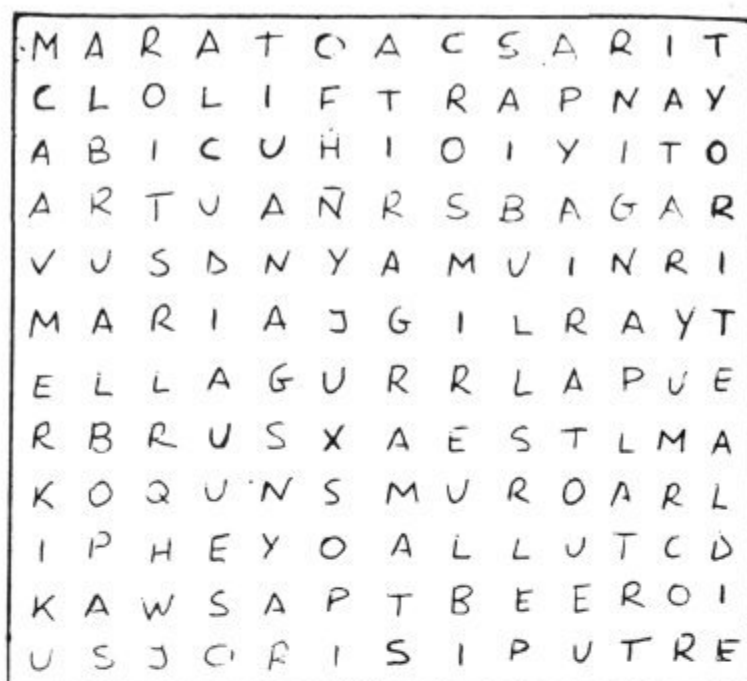
Naviera Mallorquina, S.A.
Paseo Cristobal Colón, 11
Telf. 216427/213800

MADRID

Naviera Mallorquina, S.A.
Paseo de la Chopera, 57
Telf. 4741732/4741500

ALCUDIA

Santiago Oliver Capó
Teodoro Canet, 52
Telf. 545932/545936



SOLUCION a la Sopa de Letras
del N° 21 (Abril-84)
Ocho discotecas de Ca'n Picafort

sopa de Letras.- N°7
Ocho poblaciones de la comarca de Ca'n Picafort
Solución en el próximo Número (Junio-84)
por Esperanza Pons Alzina



Paseo Colón, 152 Teléfono 52 74 89 - CA'N PICAFORT - (Mallorca)
Plaza San Antonio, 23 Tel. 2156 03-04 Telex: 69598-VACR E - Palma de Mallorca

ESPECIAL PRIMAVERA EN PARIS



DEL 30 DE MAYO AL 03 DE JUNIO

HABITACIONES MULTIPLES	10.850 Pts.
HOTEL**	25.950 Pts.
HOTEL***	29.950 Pts.

DEL 08 DE JUNIO AL 11 DE JUNIO

HABITACIONES MULTIPLES	10.850 Pts.
HOTEL**	23.750 Pts.
HOTEL***	27.750 Pts.

INCLUYE:

- AVION PALMA - PARIS - PALMA
- TRASLADOS AEROPUERTO - HOTEL - AEROPUERTO
- HOTEL ELEGIDO EN HABITACION DOBLE EN REGIMEN DE ALOJAMIENTO Y DESAYUNO
- VISITA PANORAMICA DE 1/2 DIA DURACION
- GUIA ACOMPAÑANTE

ADEMAS LE OFRECEMOS RESERVAS DE:

Billetes de barco - Pasajes de avión - Hoteles
Apartamentos - Excursiones - Tercera edad
Viajes organizados - Vuelos charter

DEPORTES

La U.D. "Ca'n Picafort" está en crisis

La Junta Directiva quiere dimitir. Para aclarar dicha situación hablamos con el Presidente en funciones, M. Salas, ya que el presidente D. Mateo Escalas está en estos momentos enfermo.

... ¿Es cierto lo de la dimisión?

::: Sí. La Junta entera quiere dimitir, pero antes convocará una reunión extraordinaria para que toda persona que ame dicho club, pueda ofrecer sus servicios, bien ecocómicos o bien físicos. Aprovecho, desde aquí, para decir que se anime la gente, de la edad que sea, ya que a mi personalmente me gustaría entrara gente joven con nuevas ideas y ganas de trabajar.

... ¿El Fútbol Base pertenece también al club?

::: Sí. En estos momentos hay Benjamines y Alevines federados, esperando el año próximo incorporar infantiles, si bien, de dichos equipos yo me estoy preocupando con la ayuda de unas cuantas personas más.

Eso significa que de desaparecer el equipo mayor, también desaparecerían los pequeños, cosa que sería una verdadera lástima. Así que espero salga gente para ocupar cargos en la directiva. En otros medios de comunicación se dará hora- fecha- y lugar de la Reunión a celebrar.

Animo aficionados de Ca'n Picafort!



Melchor Salas, vicepresidente y Encargado del fútbol Base de la U.D. Ca'n Picafort.



Un nuevo motor Diesel tan ágil como económico.

ORION
ESCORT.
Fiesta.



VEALO EN:

Auto Drach, S.A.

Antonio Boig Massanet

Agente de ventas en Santa Margarita

Teléf. Particulares
523128 - 54 67 80
SANTA MARGARITA

Carretera Palma Km. 48
Teléfono 55 13 58
MANACOR (BALEARES)



A LA HORA DE ADQUIRIR UN NUEVO
AUTOMOVIL ,
NO OLVIDE QUE EN
SANTA MARGARITA ,
ENCONTRARA
LAS MEJORES MARCAS
LOS MEJORES SERVICIOS TECNICOS
GRANDES FACILIDADES DE PAGO.

El día 12 de Abril de 1984, con motivo de la excursión que organizó la Asociación de Padres de Alumnos, nuestros niños y niñas de Ca'n Picafort visitaron las Cuevas de artá el auto-Safari, el Port Vell de Son Servera, el puerto de manacor, pasándolo muy bien los excursionistas, animados por el Presidente Melchor Salas, y el Vicepresidente Guillermo Llinás entre algunos padres de alumnos.



Niñas de la escuela Mixta de Ca'n Picafort el día de la excursión. Un momento de alegría y de descanso después de la comida en el Port Vell, son Servera. (Foto N.P.)



Equipo Benjamin de 1a U.D. Ca'n Picafort

De aquí es donde saldrán las grandes figuras del futuro. Un equipo que empezó bastante flojo, pero que, en este momento, está considerado como uno de los mejores dela isla. Enhorabuena!.

I TORNEO INTERNACIONAL "CA'N PICAFORT"

El portero de la U.D. "Ca'n Picafort", Rafael Pons, recibiendo el trofeo como portero menos goleado en el I TORNEO INTERNACIONAL PLAYAS DE CA'N PICAFORT, 1984.

En el mismo acto, el mismo R. Pons, recibió otro trofeo por vestir la camisa "picaftera" ininterrumpidamente en sus CIEN partidos que cimple el equipo. Felicitaciones!

Batanas del U.D. "Ca'n Picafort". Máximo goleador del Torneo.

El capitán de la U.D. "Alcudia", campeón del Torneo.



...Ponemos en conocimiento de nuestros lectores que este medio de comunicación tiene un carácter independiente sin estar ligado a ningún Organismo Oficial ni Partido político en especial.